

**September 16, 2018**

**YEAR B**

**24TH SUNDAY IN ORDINARY TIME**

*May* I never boast  
except in the cross of  
our Lord through which  
the world has been  
crucified to me and I  
to the world.

(Galatians 6:14)



*No* permita Dios que  
yo me gloríe en algo que  
no sea la cruz de nuestro  
Señor Jesucristo, por el  
cual el mundo esta  
crucificado para mi y  
yo para el mundo.

(Gálatas 6:14)



# Our Lady of Sorrows Parish

Church/Rectory:

19 Calle de la Iglesia / PO Box 32, La Joya, NM 87028

**Office: 1056 Hwy 304/PO Box 534, Veguita, NM 87062**

Telephone and Fax (505) 864-4461

**Website: [www.olslajoyanm.org](http://www.olslajoyanm.org)**

Email: [parishoffice@olslajoyanm.org](mailto:parishoffice@olslajoyanm.org)

## Missions

San Antonio in Abeytas

San Antonio in Sabinal

San Juan in Veguita

San Isidro in Las Nutrias

San Jose in Contreras

## Office Hours

Mon • Tues • Thurs • Fri

9:00 - 1:00 pm

Closed on Wednesday

**Pastor/Sacerdote:** Rev. Tobechukwu Oluoha  
Rectory - 864-4170

**Deacon/Deacono:** Felix Barela-(Bi-Lingual)  
505-319-5590 Office hours are:  
Mondays & Fridays 10:30 am to 2:30 pm

**Parish Office 864-4461**  
Karen Martinez, Administrative Asst.

**Religious Education**  
DRE - Ronnie Sinclair 864-8854

**Music Ministry**  
Ken Armijo 550-7170

**Homebound Eucharistic Ministers**  
Deacon Felix Barela 319-5590  
James Chavez 620-4890

Rosa Armijo 363-2436  
Rick Peralta 450-1178

**Altar Server Coordinator**  
Ronnie Sinclair 864-8854

**St. Vincent De Paul**  
Rumaldo Griego 864-4461

**Marriage/Matrimonios**  
Six month notice necessary at the Parish Office.  
Obligation preparation classes required.  
Hablar con el padre 6 meses con anticipación. Por  
Favor llame a la oficina para ser cita con el Padre.

## Liturgical Celebrations • Horario de Misas Saturday & Sunday / Sábado y Domingo

September 22, 2018 6:00 pm in **La Joya Vesper/Visperas**

September 23, 2018 **9:30 am La Joya Fiesta Mass**

September 29, 2018 6:00 pm in Veguita

September 30, 2018 8:30 am in Abeytas-10:30 am La Joya

**Holy Days / Día de precepto (Asuncion de la Virgen Maria)**

## Daily Mass / La Misa Diaria

- 9:00 am Mon., La Joya, Tue., Abeytas, Thurs. Las Nutrias Fri., Sabinal
- 5:00 pm Wed., Veguita -Adoration & Mass.
- 8:00 am First Friday Only, Contreras -Adoration & Mass.

## Anointing of the Sick/Unción del Enfermo

On request-call/A solicitud llame al 864-4170.

## Confessions/ La Reconciliación/Confesiones

30 Minutes before all the Masses or by appointment,

30 minuto antes de todas las Misas o por nombramiento 864-4170

## Baptism & Classes/Bautismos y los clases

Registration for baptism and class in the parish office,  
preferably before child is born.

**Baptism classes will be on the 3rd Thursday at 6:30**

Registro par un bautismo o clase in la oficina,

Preferentemente antes de que el niño nace.

**Clases de Bautismo será cada 3rd Jueves del mes.**

## Quinceañeras

Los requisitos son: Registro in la oficina 6 meses antes, asistir  
a su primer o segundo año clase de confirmación. También  
tendrán que participar en su parroquia, y que tendrán que  
asistir a un retiro religioso católica.

**MASS INTENTIONS AND WEEKLY SCHEDULE**  
**September 17, 2018 – September 23, 2018**

**ANNOUNCEMENTS/  
 ANUNCIOS**

1 Cor 11:17-26, 33; Lk 7:1-10

**Monday September 17** *St. Robert Bellamine, Bishop & Dr. of the Church*

9:00 am in La Joya

†Juan Griego & Carmel Griego by Miguel Griego.  
 To The Sacred Heart of Jesus by Elma Alanis.



**SVDP Food Distribution** on Monday September 17th at Noon at the Parish Hall. **SVDP Distribución de comida** lunes 17 septiembre a mediodía en el salón parroquial.

1 Cor 12:12-14, 27-31a; Lk 7:11-17

**Tuesday September 18** *Ordinary Time*

9:00 am in Abeytas

To The Sacred Heart of Jesus by Elma Alanis.

**CCD/Catesismo** parent meeting Sept. 19, 2018 at 6:00pm at the parish Hall.

1 Cor 12:31—13:13; Lk 7:31-35

**Wednesday September 19** *St. Januarius, Bishop & Martyr*

5:00 pm Mass & Adoration in Veguita

Birthday Blessings for Jorge Valdez by Armida Valdez y Familia.

**CCD/Catesismo & RCIA** class will be on September 19th at 6:30pm at the parish hall.

1 Cor 15:1-11; Lk 7:36-50

**Thursday September 20** *St. Andrew Kim Tae-gon, Priest, & Paul Chong Ha-Sang, & Companions, Martyrs*

9:00 am in Las Nutrias

**September 20, 2018;** 10:00am - Peel, Chop & bag the green chili and condiments.

Eph 4:1-7, 11-13; Mt 9:9-13

**Friday September 21** *St. Matthew, Apostle & Evangelist*

9:00 am Mass in Sabinal

**NO Vigil Mass** on Sept. 22 in Veguita. Vespers will be at 6pm in La Joya. There will be only ONE Mass on Sunday Sept. 23 at 9:30 in La Joya.

1 Cor 15:35-37, 42-49; Lk 8:4-15

**Saturday September 22** *Ordinary Time, BVM*

6:00 pm Mass in La Joya **VESPERS/VISPERAS**



**NO Misa de Vigilia** el 22 de septiembre en Veguita. Las vísperas serán a las 6 p.m. en La Joya. Habrá solo UNA misa el domingo 23 de septiembre a las 9:30 en La Joya

Wis 2:12, 17-20; Jas 3:16—4:3; Mk 9:30-37

**Sunday September 23** *TWENTY-FIFTH SUNDAY IN ORDINARY TIME*

**9:30 am in La Joya FIESTA MASS**

†Jose Barela by The Family.

†Amalia & Berardo Baca on their Anniversary by Lilly Baca.

For all Parishes & Missions celebrating a feast day in Sept.

by PMD-ASF.



Please remember in your prayers.

*Rusila J. Pino*

As she died in Christ, may she also share in His Resurrection. May her soul and all of the souls of the faithful departed, through the mercy of God rest in peace. Amen

We extend our sympathy and prayers to the family.



**Abeytas Volunteer Fire Department**

The Abeytas Fire Department is in need of some volunteers to help out in the Abeytas District. If you, a family member or a friend has ever wanted to be a fire fighter, now is the time. You will be trained and always have an experienced Fire Fighter close by while on a fire scene until you are ready to work on your own. When we are on a fire scene, we are helping a neighbor with a problem. Please join us in helping our neighbors, friends and family when they need the help.

Richard Sylvestre, Chief, Abeytas-Sabinal Fire District. 505-205-4856



## TWENTY-FOURTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

**ENFOQUE:** Como el Cristo, Jesús es el que Israel siempre esperó.

La Escritura contiene muchas preguntas importantes. La principal entre ellas es la que Jesús pregunta hoy, *¿Quién dices que soy yo?* Cómo respondemos a esa pregunta atañe al corazón de nuestra fe. ¿Podemos, como Pedro, decir que *Tú eres el Cristo?* ¿Y cuán profundo es nuestro compromiso con esta confesión de fe?

### LITURGIA DE LA PALABRA

Describiendo al Siervo del Señor, Isaías enfatiza su total confianza en Dios, incluso en tiempos de prueba y persecución. Santiago hace hincapié en que nuestra fe siempre debe tener una dimensión práctica. Podemos demostrar lo que realmente creemos solo a través de nuestras acciones y acciones. Jesús amonesta a Pedro por no entender el verdadero propósito de su misión.

**FOCUS:** As the Christ, Jesus is the one that Israel has long waited for.

Scripture contains many important questions. Chief among them is the one Jesus asks today, *Who do you say that I am?* How we answer that question goes to the heart of our faith. Can we, like Peter, say *You are the Christ?* And how deep is our commitment to this confession of faith?

### LITURGY OF THE WORD

Describing the Servant of the Lord, Isaiah emphasizes his total trust in God, even in times of trial and persecution. Saint James emphasizes that our faith must always have a practical dimension to it. We can demonstrate what we truly believe only through our actions and deeds. Jesus chastises Peter for failing to understand the true purpose of his mission.

(Faith Catholic (Daily Universal Prayer & Commentary))



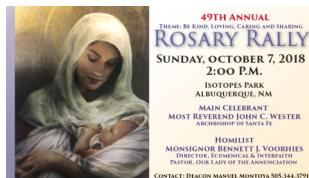
**Anyone interested in contributing to the Brick Fundraiser please come to the office to pick up an order form or contact Karen.**

Cualquier persona interesada en contribuir con la recaudación de fondos de Ladrillos, por favor venga a la oficina para recoger un formulario de pedido o contacte a Karen en la oficina.



### **September 20, 2018:**

10:00am - Peel, Chop & bag the green chili and condiments.



**The Sick List will be cleared next week. Call the office if you want someone on the prayer list**

### **Sunday Collections**

9/16/18...\$1,515.47-Bld. Fd.....\$206.00  
Seminarian Support.....\$255.00

**Thank you for your generous gifts to the Lord and your support of the Church.**

**With compassion & concern, we offer our prayers for the sick**

Tim Abeyta    Gloria Reyes    Kirstin Romero    Catherine Choi  
Angie Chavez    Elma Alanis    Albert Armijo  
Kim Griego    Ruben Chavez    Deacon Barela

**If you know of any members of the Parish that we should include or delete from our prayer list, please contact the office.**

MISSIONS	MAYORDOMOS	Phone #	CEMETERY CARETAKERS	Phone #
La Joya	Ronnie & Bernadette Sinclair Henry & Mary Chavira	864-8854 864-8826	Marcel Abeyta	864-8826
Contreras	Martin & Antoinette Baca	903-4229	OLS Parish Office	864-4461
Las Nutrias	Jared & Jana Adams	363-5516	Leo & Angie Lovato	864-9235
Veguita	Julio & Raquel Trejo Silvia Parra	859-9030 485-7822	Sisto Griego	864-8118
Sabinal	Ken & Rosa Armijo	550-7170	Romy Baca	363-7530
Abeytas	Al & Lori Sandoval	864-6447	Ernest Chavez	864-8136

### Our Lady of Sorrows Parish Fiesta News

**THE DATE** for our annual parish fiesta will be September 22nd and 23rd, 2018.

**PARISH BINGO & AUCTION** - we need bingo prizes & auction items! Please if you wish to make a donation for the these two events please bring them to the office. We would like to thank everyone in advance for their donations and commitment in making this years fiesta a success.

**DONATIONS OF FOOD SUPPLIES** - Please we need name brand Soda, bottled water and the supplies of food for the booths, please review the supply list and call the office if you wish to make a donation. Bring all Soda's, Bottled Water and any donations to the office.

### Noticia Nuestra Senora de Dolores Fiesta

**LA FECHA** de nuestra fiesta parroquial anual será el 22 y 23 de septiembre de 2018.

**BINGO Y SUBASTA PARROQUIAL** - ¡necesitamos premios de bingo y artículos de subasta! Por favor, si desea hacer una donación para estos dos eventos, tráigalos a la oficina. Queremos agradecer a todos de antemano por sus donaciones y su compromiso para hacer que la fiesta de este año sea un éxito.

**DONACIONES DE SUMINISTROS DE ALIMENTOS** - Por favor, necesitamos Soda de marca, agua embotellada y los suministros de alimentos para las cabinas, revise la lista de suministros y llame a la oficina si desea hacer una donación. Traiga todos los refrescos, agua embotellada y cualquier donación a la oficina.



**The Legion of Mary** Would like to invite anyone to their meetings on Tuesdays at 10:00 in the Sacristy in Abeytas. Anyone wishing to have the Pilgrim Virgin in there homes please contact Mary Davis 385-3894. The Legion is sponsoring a Book Borrow, books are available to borrow in the narthex at Abeytas. **La Legión de María** quisiera invitar a cualquiera a sus reuniones, los jueves a las tres de la tarde en la Sala de la parroquia.

This space available for sale for Ad's or special announcements like: birthday, congratulation, sympathy, wedding, graduation, first communion or confirmation etc. The proceeds will offset the cost of printing the bulletins. Cost per week: This whole space \$25.00

Cost for this space  
\$5.00

Cost for this space  
\$3.00

Cost for  
this space  
\$2.00